



Permanent Mission of the  
Democratic Republic of Timor-Leste to the United Nations

**ESTABELECIMENTO  
DE RELAÇÕES DIPLOMÁTICAS ENTRE A REPÚBLICA  
DEMOCRÁTICA DE TIMOR-LESTE  
E A  
REPÚBLICA DOMINICANA**

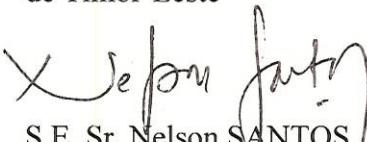
A República Democrática de Timor-Leste e a República Dominicana, guiadas pelo desejo mútuo de fortalecer e desenvolver relações amistosas e de cooperação entre os dois países, decidem entre si estabelecer relações diplomáticas a nível de Embaixadores não residentes.

Ambas as partes desejam manifestar a sua confiança em que o estabelecimento de relações diplomáticas e o intercâmbio de Embaixadores entre os dois países contribuirão para o desenvolvimento da cooperação bilateral e a consolidação da paz mundial.

A República Democrática de Timor-Leste e a República Dominicana, reafirmam a sua vontade de construir relações bilaterais de acordo com a Carta das Nações Unidas e na base dos princípios de coexistência pacífica, igualdade e respeito mútuo da soberânia e da integridade do território de cada um e da não ingerência nos assuntos internos do outro.

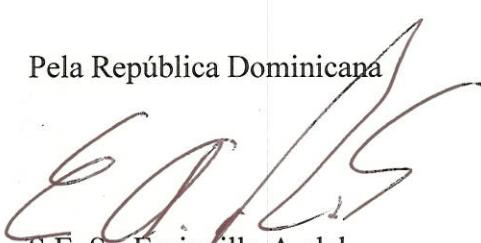
FEITO e assinado em Nova Iorque, aos vinte e quatro do mês de Outubro do ano dois mil e sete ( 2007), em dois textos originais, nas línguas espanhola e portuguesa, fazendo ambos igualmente fé.

Pela República Democrática  
de Timor-Leste

  
S.E. Sr. Nelson SANTOS

Emissário e Representante Permanente

Pela República Dominicana

  
S.E. Sr. Enriquillo A. del  
Rosario CEBALLOS  
Emissário e Encarregado de  
Negócios

**DECLARACION CONJUNTA PARA EL ESTABLECIMIENTO DE  
RELACIONES DIPLOMATICAS ENTRE LA REPUBLICA DOMINICANA  
Y LA REPUBLICA DEMOCRATICA DE TIMOR-LESTE**

La República Dominicana y la República Democrática de Timor-Leste, guiados por su deseo mutuo de fortalecer y desarrollar relaciones amistosas y de cooperación entre sus dos países, deciden establecer entre ellas relaciones diplomáticas a nivel de Embajadores no residentes.

Ambas partes desean manifestar su confianza en que el establecimiento de relaciones diplomáticas y el intercambio de Embajadores entre los dos países contribuirá al desarrollo de la cooperación bilateral y a la consolidación de la paz mundial.

La República Dominicana y la República Democrática de Timor-Leste, reafirman su voluntad de construir sus relaciones bilaterales de acuerdo a la Carta de las Naciones Unidas y en la base de los principios de coexistencia pacífica, igualdad y respeto mutuo de la soberanía y de integridad del territorio de cada uno y de la no injerencia en los asuntos internos del otro.

Hecho y firmado en Nueva York, a los veinticuatro (24) días del mes de octubre del año dos mil siete (2007), en dos originales en los idiomas español y portugués, de un mismo tenor e igualmente auténticos.

Por la República Dominicana



S.E. Enriquillo A. del Rosario C.  
Representante Permanente Adjunto  
ante las Naciones Unidas

Por la República Democrática de  
Timor-Leste



S.E. Nelson Santos  
Representante Permanente ante  
las Naciones Unidas